



安全理事会

Distr.
GENERAL

S/24643
9 October 1992
CHINESE
ORIGINAL: ENGLISH

1992年10月7日

南斯拉夫常驻联合国代表团临时代办
给安全理事会主席的信

谨随函附上南斯拉夫联邦共和国总理米兰·帕尼奇先生阁下给你的信。
请将此信作为安全理事会的文件分发为荷。

临时代办

大使

德拉戈米尔·乔基奇(签名)

附 件

1992年10月7日南斯拉夫联邦共和国总理
给安全理事会主席的信

首先,我要对联合国大会第四十七届会议期间我在纽约,同安全理事会五个常任理事国外交部长举行的会议和会谈,阁下也在场,表示满意。

现在,我要提醒你,当时我曾特别指出,我国政府将尽力排除使安全理事会对南斯拉夫实施制裁的原因,列为当务之急。安全理事会已获悉我国政府在这方面所作努力的全部详细情况。我国将根据我在纽约提出的大纲,继续贯彻执行和平政策。

目前,冬天即将到来,安全理事会对南斯拉夫联邦共和国政府关于批准进口燃料油的请求作出肯定答复,对于我国人民是极为重要的。如果无法确保医院、学校和其他类似机构的暖气供应,对于老年人、病患和儿童将是可怕的悲剧。如你所知,这项进口为874 400吨石油产品,这是南斯拉夫联邦共和国无法自行生产供应的,将为4 000所保健机构、约8 000所幼儿园、学校和高等学校以及许多负责照顾儿童、青年和老年人的组织提供燃料油。这些石油产品数量也包括供应那些使用中央取暖设备而无法改装以使用其他燃料的公寓以及那些收容来自战祸地区的50多万难民(男、女儿童)的中心所必要的燃料油。上述数量也将供应在生产过程中无法使用其他种类燃料的食品加工业的最必要需要。此外,还将供应救护车、消防队和红十字服务的需求。最后,还得确保外交使团照常进行业务。

在提请安全理事会批准进口上述数量的石油产品同时,南斯拉夫联邦共和国政府已表示愿随时协同联合国监督使用情况,并保证这些石油产品将不用于任何其他用途。相信安全理事会将根据南斯拉夫为排除实施制裁原因所采措施,考虑南斯拉夫政府提出的请求。我请阁下采取必要步骤,尽快就这方面通过一项适当的决定。

米兰·帕尼奇(签名)